

**Redacțiunea, Administrațiunea,
și Tipografia.**
Braşov, piaţa mare Nr. 30.
Scrisori nefrancoate nu se
primesc. — Manuscrise nu se
retrimt.
INSERATE se primesc la Admi-
nistrațiunea în Braşov și la ur-
mătoarele Birouri de anunțuri:
în Viena: *M. Duka, Heinrich
Schalk, Rudolf Mosse, A. Oppelke*
Nachfolger; *Anton Oppelke, J.
Dumreicher*. în Budapesta: *A. V.
Goldberger, Eckstein Bernat*. în
București: *Agence Havas*, Suc-
cursale de Roumanie; în Ham-
burg: *Karoly & Liebmann*.
Prețul inserțiilor: o serie
garmond pe o colună 6 cr. și
60 cr. timbru pentru o publi-
care. Publicări mai dese după
tarifă și învoială.
Declama pe pagina a 3-a o
serie 10 cr. sau 30 bani.

GAZETA TRANSILVANIEI.

ANUL LVIII

„Gazeta” iese în să-care zi.
Abonamente pentru Austro-Ungaria:
Pe un an 12 fl., pe șese luni
6 fl., pe trei luni 3 fl.
N-rii de Duminecă 2 fl. pe an.
Pentru România și străinătate:
Pe un an 40 franci, pe șese
luni 20 fr., pe trei luni 10 fr.
N-rii de Duminecă 8 franci.
Se primumără la toate oficiile
postale din țară și din afară
și la dd. colectori.
Abonamentul pentru Braşov
administrațiunea, piața mare,
Târgul Inului Nr. 30 etajul
I.: pe un an 10 fl., pe șese
luni 5 fl., pe trei luni 2 fl. 50 cr.
Cu dusul în casă: Pe un an
12 fl., pe 6 luni 6 fl., pe trei luni
3 fl. Un exemplar 5 cr. v. a.
său 16 bani. Atât abonamen-
tele cât și inserțiile sunt
a se plăti înainte.

Nr. 147.

Braşov, Luni-Mărti, 4 (16) Iulie

1895.

Nou abonament la GAZETA TRANSILVANIEI

Cu 1 Iulie 1895 st. v.

s'a deschis nou abonament la
care invităm pe toți amicii și spri-
jintorii săi noi.

Prețul abonamentului:

Pentru Austro-Ungaria:

pe un an	12 fl.
pe șese luni	6 fl.
pe trei luni	3 fl.

Pentru România și străinătate:

pe un an	40 franci
pe șese luni	20 "
pe trei luni	10 "

Abonamente la numerele cu data de Duminecă:

Pentru Austro-Ungaria:

pe un an	2 fl.
pe șese luni	1 fl.

Pentru România și străinătate:

pe un an	8 franci
pe șese luni	4 "

Abonarea se poate face mai ușor
prin mandate postale.

Administrațiunea

„Gazetei Transilvaniei“.

Catolicii și guvernul.

Braşov, 3 Iulie v. 1895

Nu puțină îngrijire le cauzează
guvernamentalilor unguri pregătirile,
ce se fac în tabăra partidei catolice
pentru viitoare lupte, cari, judecând
după enunțările din sinul ei, au
de scop a combate legile bisericesci-
politice și a dovedi ast fel, că aceste
legi nu sunt executabile.

Membrii episcopatului catolic
încă nu s'au întrunit, ca să ia o ho-
tărire asupra unui plan de proce-
dere comun, der s'arată de pe acuma
semne foarte amenințătoare pentru
guvern.

Ca un astfel de semn este con-
siderat de presa oficiosă un cas în-
tâmplat în diecesa romano catolică
a Albei regale. Episcopul a transfe-
rat adecă pe un preot cisterțiens
din Alba-regală în altă localitate și

se asigură, că acesta transferare s'a
făcut ca pedepsă din cauză că acest
preot nu este aderentul „partidei
poporale” și nu e prin urmare ca-
pabil de a servi agitațiunei politice
în favorul acestei partide.

Acuma scim cum stăm, cu in-
tențiunile arhipăstorului din Alba-
regală — exclamă organul nem-
țesc al lui Banffy — totă favoarea
și protecțiunea se dă agitatorilor,
er preoții pacinici, cari predică iu-
bire și moderațiune sunt pedepsiți
și urgisiți. „In totă estensiunea die-
cesei va răsuna strigătul de răboiu,
casa lui Dumneșeu va deveni tea-
trul patime politice, amvonul va fi
folosit pentru agitațiunea cea mai
infuriată...”

Episcopului memoratei diecese
i se impută de aceeași fôia, că vrea
să pornescă răboiu în contra legi-
lor bisericesci-politice, că clerul die-
cesan vrea să'l străforme într'o gardă
de pretoriani, care să fiă decisă a
merge până la estrem cu fanatismul
ei în combaterea nouelor legi. Vom
trebui, exclamă ea, să ne luăm cu
grea inimă adio de mult laudată to-
leranță, moderațiune a patriotismului
luminat, care a fost până acuma
tradițiunea strălucită a catolicismului
unguresc.

Fôrte îngrijați sunt guvernamen-
talii, că nu le va succede a evita
lupta cu biserica, de care se tem așa
de mult și cu drept cuvânt.

Până acuma numai o singură
diecesă, a Strigoniului, a luat mē-
sură de a cassa consistoriele matri-
moniale, cari în urma nouei legi
pentru căsătoria civilă nu vor mai
avé teren de activitate, și fôia cle-
ricală „Magyar Allam” și-a și ridi-
cat vocea în contra acestei proce-
deri, conjurând pe celelalte diecese,
ca să nu facă asemenea, ci să re-
fusa estrădarea actelor în afaceri
matrimoniale, provocându-se la de-
cisiunile consiliului tridentin etc.

Se vede dără, că curentul în si-
nul clerului catolic, mai ales a celui

miren, este pentru luptă și nu pen-
tru o aplanare pacinica a conflictului.

Cât de mult se silesc cei dela
cârmă a încungiura această luptă cu
biserica o dovedesce și faptul, că ei
au luat măsură și pentru casul când
forurile matrimoniale catolice ar re-
fusa de-a estrada actele autorităților
civile.

Pentru casul acesta, se dăce, gu-
vernul a decis ca procesele pendente
la forurile matrimoniale bisericesci
să se potă începe din nou, la do-
rința părților, înaintea tribunalelor
regesci.

E întrebare decâtă această apucă-
tură va duce la scop. Noi ne in-
doim despre această și credem, că
deci odată catolicii în partea lor
preponderantă vor fi decisă a des-
chide focul pe totă linia, guvernul
nu va puté scăpa cu nici un chip
de răboiul cu biserica și va fi silit
să ridice mânușă, ce i-se va arunca.

Fôrte mult atărnă fără îndoiele
dela viitoare hotăriri ale episcopatu-
lui catolic, care vrând-nevrând va
trebui să țină sēmă de dispozițiunea
ce domnesce în cler și care numai
pacinica nu se poté numi.

Pe când de o parte se pregă-
tesce tărēmul pentru viitorea ac-
țiunea a „partidei poporale” maghiare,
se pare că și celelalte partide ma-
ghiare, cari au combătut într'un
mod séu altul legile bisericesci-poli-
tice, se gândesc la o acțiune soli-
dară în contra guvernului.

S'a vorbit în timpul din urmă
mult de încercările, ce s'ar face în
tăcere pentru înjghebarea unei coa-
lițiunii între clubul lui Szapary, al
lui Apponyi și al lui Ugron.

Fôia guvernului se silesc a
micșora importanța unei astfel de
alianțe, der se poté ceti printr'șire,
că eventualitatea această o neliniș-
tesce, mai ales fiindcă atunci și
„partida poporală” a lui Zichy s'ar
puté alătura la memorata coalițiune
și din noua formațiune ar puté eși
o partidă conservativă, care ar puté

deveni fatală dominațiunei nețărnu
rite a Judeo-Maghiarilor, de care au
atâta orôre până și Austriacii.

CRONICA POLITICĂ.

— 3 (15) Iulie.

„Budapesti Hirlep” dela 14 Iulie pu-
blică un articol despre planurile lui Banffy
în viitor. Eță ce dăce între altele fôia un-
gurescă: „In palatul ministrului președinte,
el (Banffy) nu este alt-fel, de cum a fost
în scaunul fișpănesc, și va governa Un-
garia, cum a administrat comitatele Sol-
noc-Dobêca și Bistrița-Nășud. Scopul,
pentru care amicii lui l'au făcut mini-
stru-președinte, adecă sustinerea dom-
niei partidei liberale, se va puté ajunge,
fiindcă pentru așa ceva el era fôrte potri-
vit și pe timpul fișpăniei sale... El nu face
deosebire, că acum are de lucrul cu Ma-
ghiar, er nu cu Sași și Valahi. Lui fi este
tot una. Cu Sașii s'a împăcat deja. Inșe el
are nevoie și de Valahi la viitorele alegeri
de deputați, și fiindcă în Viena este agre-
ată politica împăcării cu naționalitățile, er
mai ales Goluchowski doresce — din con-
siderațiuni față cu România — a înceta certe-
le pătimăse, se vorbesce de amnestia, ce va
mijloci-o Banffy condamnaților în procesul
Memorandumului. N'avam nimic contra am-
nestiării, der amnestia să fiă generală, și
deci liberăză pe Lacaci, atunci să libereze
și pe contele Klebelsberg și pe Lep-
sényi... Fôia ungurescă spune apoi, cum în
vederea alegerilor, se falsifică listele elec-
torale etc.

Foile unguresci aduc o interesantă
scire despre formarea partidei conserva-
tive maghiare în frunte cu contele Szapary,
Apponyi și Ugron. Corespondentul din Bu-
dapesta al oficiosei „Pol. Corr.” aduce chiar
și aneunte asupra acestei alianțe de arme
între partidele maghiare adî în opoziție.
Numita fôia dăce, că între partida „națio-
nală” (apponystă), între disidenții lui Sza-
pary și între fracțiunea lui Ugron con-
tinuă pertractări spre scopul acesta. Soli-
daritatea însă e greu de stabilit, deore-ce

FOILETONUL „GAZ. TRANS.”

Leopardul artistei Sarah Bernhardt.

Cunoscutul actor al curții prusiane,
Adalbert Matkowsky, a scos la lumină un
op interesant, în care istorisește pățaniile
și călătoriile sale. Originală este descrierea
următoare a întâlnirii sale cu renumita ar-
tistă francesă Sarah Bernhardt:

Era în tōmna anului 1890. Sarah
Bernhardt juca deja pe scenă în New-York.
Eu mă aflam asemenea acolo la directorul
Amberg unde, în parantese dîs, eram au-
gajat pentru treideci și trei reprezentațiuni
în treideci de zile! Un tren expres ame-
rican! — Amberg m'ă dîsese de repetite-
ori, că renumita colegă doresce să mă cu-
nōscă (în gândul meu imi încheputiam, că
e vorba de vre-un geșeft); eu imi esprima-
sem cu plăcere aceeași dorință, der până
acum nu se făcuse nimic, căci amēndoi, eu
și ea, jucam în fiecare sēră, chiar și după
amiazi, afară de aceea probele, cu un cu-
vânt, nu puteam afla nici o ocaziune. Dēr

d-lui Amberg îi succese, în fine, ca să ne
întēnim odată după o reprezentațiune; o
vizită după miezul nopții! Quite american.

Primul act din „Othelo” se jucase;
voiam tocmai să intru în garderoba mea,
când deodată Amberg imi tăia calea, șop-
tindu-mi misterios:

— „Fracul d-tale e în teatru?”

După cum lui Egmont îi este urgi-
sită sorierea, așa mie mi-e urgisit fracul.
Spusei directorului cam supărat, că mai
întāiu n'am frac în teatru, și al doilea,
că n'am adus nici unul. El imi replică
brusc:

— „Poți să imbraci unul dintre fra-
curile mele?”

Linșteea și siguranța bărbatului mă
uimira, și deci l'întrebai ceva mai li-
niștit:

— „Ce să fac cu fracul?”

— „Te voi duce astăzi la concurență,
Sarah te așteptă.”

În momentul acela nici nu mă gān-
deam la Sarah, de aceea întrebai încă-odată
pe directorul:

— „Cine? Pe cine? Ce?”

— „Dēr, iubite, cine alta, decât Bern-
hardt?”

Directorul părea fôrte familiar cu
dansa. Eu nu prea voiam să mă duc, eram
cam năzuos.

— „Ei, Matkowsky, nu trebuie dōr să
o iai în căsătorie. Dealtmintrelea această ar
fi o afacere, — ar face atâta reclamă.”

O reprezentațiune a lui „Othello” nu
se termină nici-odată prea curēnd și cu
deosebire în New-York, unde teatrele se
încep cu mult mai târziu, ca la noi. Era
cam la miezul nopții, când ne urcām în
trăsura, care avea să ne ducă la visita fes-
tivă. Eram ostentiv de tot.

Deja în aatreul măreșului hotel se
simția prezența marei tragediane; o gră-
madă mare de giamentane, coșuri, cutii de
tōte formele și mărimile erau înșirate de-
alungul, avēnd în roșu eticheta artistei.
Sarah Bernhardt avea în etajul prim două-
spre-șee camere, după cum imi spunea
Amberg.

Urcām scările și la capătul lor ne
primi o drăgălășă camerieră, dîcēndu-ne:

„Madama va veni îndată; tocmai acum s'a
întors dela reprezentațiune, e cam obo-
sita.”

Amicul Amberg în curēnd se împrie-
tinii cu amabila parisiană, eu mă aședai
în colț pe o sofă și începu a ațipi ușor.

După un pătrar de ôră mă scutură
Amberg și furām apoi conduși în sanctuar.
Sarah Bernhardt ne veni înainte și mă
primi cu mare amabilitate, părea bine dis-
pusă, ba vorbi chiar nemșesce.

Nu afla atāt de slabă pe sērătorita
mea colegă, după cum susțineea fama rea.
Séu că mă înșela preșosul și fantastioul ei
costum, nu soui; sigur este, că înfățșirea
încântătoare a Madamei Bernhardt imi
alungă ori-ce oboșelă. Pêrul ei roșu blond,
— atunci această colôre era fôrte modernă
— încadra cu grațiă fața ei plină de spi-
rit, frumoșii și elocuenții ei ochi mă pri-
veau cu blândete, er mișcările sale erau
pline de grațiă. Acum imi pot închipui, că
cu această grațiă și cu aceste forme nobile,
diva artistă stirnea laude și aplause.

Ea mă rugă cu amabilitate să șed și
conversām apoi despre tōte lucrurile, nu.

esistă mai multe divergențe de păreri. Dăcă însă totuși se va face, dintr'acosta n'ar pute să profiteze, decât dualismul.

*

O telegramă din Viena cu data de 13 Iulie aduce scirea, că și Coronini se retrage din viața publică politică. Conte Francisc Coronini era președintele clubului parlamentar cu același nume. El și-ar depune mandatul din cauza conflictului iscat între membri clubului în cunoscuta afacere a tablelor italiene. Coronini este membru al parlamentului central deja de 14 ani și reprezintă cercul Görz. Retragera lui ar fi fatală pentru club.

*

Cu privire la deputațiunea bulgară în Petersburg scirile mai nouș spun, că Miercuri Tarul va primi în audiență această deputațiune. Despre cele ce s'au petrecut alaltăieri cu deputațiunea, se telegrafiază din Petersburg cu data de 13 l. c. următoarele: Reuniunea slavă de binefacere a ținut la 12 l. c. o adunare, la care a luat parte și deputațiunea bulgară. Secretarul procuratorului suprem al Sinodului, Sabler, care presida adunarea, a felicitat pe Metropolitan Clemente și deputația, și între altele duse: „Inimile rusești sunt pline față de d-văstră tot cu aceeași iubire, ca și mai înainte. Sosirea d-văstră aici înseamnă deșteptarea spiritului bulgar și recunoșterea ideii a cărei dezvoltare face posibil scumpului nostru popor bulgar, să-și ocupe locul, ce-i compete, în rândul celorlalte popore slave“ Metropolitan Clemente a răspuns în cuvinte călduroase, dând expresie recunoștinței poporului bulgar către liberatorii lui. A mai vorbit Todorov, președintele Sobraniei bulgare, și primarul Petersburgului, care a salutat deputația în numele orașului.

— Ziarul „Novosti“ primesce din Sofia următoarele interesante comunicări asupra deputațiunii bulgare din Rusia: „Inaintea plecării sale în primită deputațiunea în audiență de principele Ferdinand de Coburg. În vorbirea, în care se adresa prințul către membrii deputațiunii, dete expresiune speranței, că deputațiunea va înțelege, să fiă sincerul interpret al simțământului de recunoștință al Bulgarilor față de Rusia și că „fratele mai mare va stringe în brațele sale pe fratele mai mic, care a greșit“. Se da mare importanță faptului, că metropolitanul Clemente a primit în ziua plecării, cu propria sa iscălitură, o epistolă pecetiuită dela Ferdinand Coburg. De-altfel mulți se tem, că metropolitanul va fi numai o jertfă a noușlor intrigă ale conservatorilor. La tot cazul numirea socrului ministrului de resort Dr. Mincevici de membru al deputațiunii, se dice, că ar fi o dovadă despre aceea, că nici acestei deputațiunii nu s'ar da o prea mare încredere, și că demersurile ei se vor controla. Un bătrân conservator însă duse în glumă, că Dr. Mincevici de aceea a fost atașat la deputațiune, pentru-că ceilalți membri ai deputațiunii, după un

vechiu obicei, nu prea se sfiesc de Coburgi. În această glumă zace mult adevăr.

SCIRILE ȚILEI.

— 3 (15) Iulie.

Agenturii ale Asociațiunii în despărțământul Brașovului. Afăm, că acum și comitetul despărțământului I (Brașov) al Asociațiunii transilvane a luat măsuri de-a executa importantul conclud al adunării generale dela Sebeșul-săseso, privitor la neîntârziata înființare a agenturilor prin comune. Pentru a ajunge mai ușor la scop, comitetul a împărțit comunele de pe teritoriul acestui despărțământ în cinci grupuri, conținând un grup câte 5—6 comune. Fiă-care grup s'a dat în îngrijirea câte unui membru din comitetul despărțământului, care va ave să mângă însuși prin toate comunele din grupul încredințat lui, pentru de-a pune la cale înființarea agenturilor și a stării pentru punerea lor în lucrare cât mai repede. De sine înțeles, că membrii singuratici vor lucra după aceleași principii și hotăriri luate în ședințele comitetului lor, fiă-care din ei însă este în particular responsabil pentru grupul său de comune. Pe calea acesta se speră, că se va pute inaugura în despărțământul Brașovului o activitate demnă și serioasă în favorul Asociațiunii. — Vom mai reveni asupra cestiunei, de-ocamdată exprimăm speranța noastră fermă, că d-ii membri din comitet vor întimpina în această misiune : lor tot sprijinul posibil din partea fruntașilor poporului nostru dela sate, așa ca până la viitoare adunare a despărțământului, care se va ține pe la finea lui Septemvrie v. c. în comune Feldiôra, agenturile se fiă înființate în toate comunele și, pe cât numai se poate, să fiă și puse în lucrare.

—o—

Limba română ca limbă oficială. Sub acest titlu găsim în foile ungurești de astăzi scirea, că reprezentanța comunei Gașa, din comitatul Aradului, în ședința sa extraordinară dela 6 Iulie n. e. a hotărât unanim, ca „în afacerile oficiale ale comunei, să se folosească limba română ca limbă oficială, în locul limbii maghiare de până acum“. La aducerea acestei hotăriri să fi contribuit cu votul său și notarul comunei, Bleicziffer, apoi primarul și toți ceilalți. Se înțelege, foile ungurești se arată a fi „scandalisate“ de această scire, pe care ele o numesc „rășinosă“.

—o—

Din Sinaia. Cetim în „Monitorul Oficial“: Mercuri, 28 Iunie v. la orele 10 dimineața, M. S. Regele a trecut în inspecție, la Sinaia, batalionul 2 de vânători, comandat de maiorul Dobroneanu. La sosirea Suveranului pe platoul de instrucție, batalionul se afla în linia de bătae, cu drapelul și musica. M. S. Regele, după-ce a primit raportul dela comandantul batalionului, trecu pe dinaintea frontului în aclamațiunii

specia. Trebuie să fi făcut o față caraghiôsă, căci Sarah, care se întorsese spre mine, rise cu hohot.

— „Iartă-mă, că rid, — d'eu e comic! D'eu nu te temi de cotoiul meu? Oh e foarte blând și dragălaș?“

Ea chiamă la sine pe marele animal, îi dete o bucată de zahăr și-l trimise apoi afară.

De-altmintealea nu se terminară pentru mine surprinderile din domeniul animal, căci, când onorata mea colegă se plecă puțin înainte, pentru-ca să-mi arate un tablou, ești din siml ei un șerp mic, întindându și limba sa subțire încoace și 'n colo.

Erăși urmă o espicare asupra acestui favorit, pe care Sarah îl hrănea la siml ei; căci această reptilă se încolăci, ca acasă, în dantelele ei, și începă să lingă lapte din o farfuriă, ce i-o întinse artista.

În-curând după alimentarea animalelor, părăsirăm și noi ospitaliera casă.

Ucu.

nile trupei, și apoi ordonă să se execute diferite mișcări din mânuirea armei, precum și focurile pe 2 și 4 rânduri. În urmă Suveranul ordonă să se execute mișcările din școala de batalion și luptele; aceste exerciții fură urmărite de Augustul Suveran cu o deosebită atențiune, urmărind pas cu pas toate mișcările trupei în trecerea ei la formațiunea de luptă, înaintarea în ordine desfășurată, momentul favorabil pentru atac, ca și retragerea în ordine pentru a pute vedea și aprecia în de aprópe gradul de instrucțiune al unei trupei în aceste exerciții atât de importante pentru completarea cunoscintelor și formarea soldatului și oficerului. M. S. Regele primi apoi defilarea, care se execută în pas iute și apoi în pas alergător, după care intrând oficerii, le atrase băgarea de semă asupra scopului și importanței fiă-cărui fel de instrucțiune, modul cel mai practic după care să se urmeze pentru a se pute ajunge la rezultatele dorite. În urmă Suveranul merse de vizită localurile, unde este instalat batalionul, trecu prin camerele de dormit, magazii etc., oprindu-se la infirmerie, unde cercetă în de aprópe pe fie-care bolnav, gustă din supa trupei, și la orele 12 s'a reintors la Castel.

—o—

Cum se începe introducerea reformelor bisericesti. Din Răcșkevér (Ungaria) se scire, că solgăbirul a făcut o perohisiție domiciliară la capelanul roman. cat. Francis Knesics. Causa, dice „B. H.“, este „agitatiă“, ce ar fi făcut-o contra școlilor comunale și a legilor bisericesti.

—o—

Gendarmii pușcați. Din Ozora i-se telegrafiază lui „B. H.“, că doi feciori ai locuitorului de-acolo, Liffu Adam, au pușcat pe doi gendarmi, cari au mers la casa lui. S'a porsit cercetare.

—o—

Muscă omoritoare. Din Timișoara se anuță, că copila de 8 ani a unui funcționar de gară, a fost pișcată de o muscă și în urmă inveniaării sângelui, copila a murit.

—o—

Foile revoluționară bulgară. În Sofia a apărut alaltăieri primul număr al ziarului „Revoluțiunea“ cu deviza: „Libertate! Nu metropolit, ci revoluție ne trebuie“. Foia are titlu ilustrat, pe care se pot vedea capete de omeni în sulți; de după munți răsare sórele libertății, er jos stă tipărit: „Libertate, ori morte!“

—o—

Linia ferată Craiova-Călăfat e aprópe terminată. Garile și cantónele vor fi gata pe la finea lui August, când se va deschide comunicațiunea pe această linie.

—o—

Imprumutul chinezesc. Tratatul pentru imprumutul chinez de 400,000,000 fr. aur, 4% s'a semnat de șese bănci franceze, 4 bănci rusești și de plenipotențiarul chinez. Imprumutul se va amortisa în 36 de ani. Până atunci nu se va pute face nici o conversiune și nici v'run amortisment anticipat. China se angajează, să nu emită nici un imprumut de stat în aur până la 15 Ianuarie 1896. Imprumutul e garantat de vămile de mare și depozitele vămilor. Dăcă China nu'si îmdeplinește angajamentele în privința părților stipulate, Rusia va plăti pentru dënșea.

Coresp. „Gaz. Trans.“

Bucuresei, 2 Iulie 1895.

Domnule Redactor!

Ziua de 1 Iulie și-a făcut erī apariția, cu căldurile sale caniculare, dând semnalul de fugă acolora, pe cari îi înspăimântă încă de pe acum puterea arđtore a rađelor solare.

Capitala presintă în acest moment un aspect curios, căci în ea domnesce o viuă animație, o animație însă, care va dura numai câte-va zile. Pe strade veđi numai trăsuri încercate cu bagage, prăvăliile sunt bine cercetate, cu deosebire cele cu articole de modă, căci ce să-i faci, moda a cutropit nu numai stațiunile balneare și locurile re-

trase de prin unghiurile țării, ci chiar și prin creerii munților, cu ocașiunea escursiunilor, la lumea elegantă e bon ton, ca să aparī în costum cât se pôte mai la modă, după cum pórta turiștii din străinătate.

Atât gara de Nord, cât și cea dela Filaret sunt ca în timpuri de mobilizare. Pilcuri, pilcuri de pasageri se îndesuesc pe dinaintea cassei pentru bilete, prin salele de așteptare, pe peron etc., așa încât învâlmășala e foarte mare, d'eu și mai mare e zăpăcela, deore-ce acum, după un ordin al direcției c. f. r. nu se mai anuță la gara din Bucuresci prin clopot plecarea trenurilor, ci fiă-care călător trebuie să scie esact plecarea trenului, cu care voesce să mērgă.

În 29 și 30 Iunie s'a încheiat și anul școlar, și s'au început vacanțele. În aceste zile adevă, atât de scumpe pentru copii și pentru părinții lor, s'au cetit clasificățiunile și s'au distribuit premii școlarilor diligenți.

În ziua de 25 s'au distribuit premii elevilor din școlile secundare, și adevă în măręta sală a Ateneului român. Ministerul cultelor și al instrucției publice era reprezentat prin secretarul său general D-I D. A. Laurian. Amfiteatrul era literalmente plin de lume alēsă și de ambe sexe, părinții cu copiii lor, precum și alții, cari se interesază de progresul cultural. Solemnitatea se începe prin un cântec executat de 150 coriști. Era un ce mișcător și înălțator se ascultă melodia armonioasă eşită din gurile atător elevi!

Ținêrul director al liceului „Mihail Vitêzul“ d-I Otescu, prin un discurs bine simtit, accentuă însemnătatea învățământului secundar și progresul făcut. La scosta răspunde d-I Laurian, mulțămind în cuvinte calde corpului didactic pentru munca și zelul desfășurat pe altarul instrucției publice.

După aceea se începă distribuția premiilor. Elevii premiați, cu fețe radióse de bucuria, între sunetele unei muzici militare își primeau resplata zelului și muncii lor, uitându-se cu mândria când la profesorii lor, când la iubiiții lor părinți, cari se îngrijesc și se jertfesc pentru ei.

A doua zi se distribuă premiile, tot la Ateneu, elevelor dela cursurile secundare, sub președința d-lui Tache Ionescu, ministrul cultelor și al instrucției publice. Solemnitatea s'a deschis prin un cântec executat de corul elevilor. După aceea d-na Oprescu, directóra unei școli profesionale de fete, a pronunțat un discurs bine predat, la care răspunde d-I ministru Tache Ionescu, care între altele insistă asupra importanței școlilor profesionale, accentuând progresul făcut. Dênșul promise, că va crea secțiuni comerciale la aceste școle profesionale și se pronunță pentru introducerea lucrului manual în licee și gimnasii.

Astfel se terminară aceste două festivități școlare. Toți se împraștiară cu cele mai bune și plăcute impresiunii, cei mari aducându și ei aminte de timpul fericit al copilăriei, er cei mici cu gândul la premii și la onórea, ce li-s'a făcut.

În corespondența trecută, v'am amintit, că presa întrégă de aici se ocupă cu escrocheriile dela Galați. Prefectul județului Covurlui (Galați) d-I G. Robescu a fost deținut, fiind implicat în această afacere. Asemenea s'a dat mandat de aducere și în contra primarului acestui oraș, Bessu, care se află de present la Karlsbad. Din incidentalul arestării fostului prefect Robescu s'au făcut demonstrațiuni. Armata a fost consignată, d'eu ordinea nu a fost turburată. Escrocheriile dela Galați ale lui Brening, reprezentantul casei Georgi din Paris, stau în legătură cu nisce escrocherii de aceeași ordine, descoperite în siml consiliului comunal din Seghedin (Ungaria). Țiarele maghiare din Budapesta au cerut telegrafice amênunțe despre această țiarelor române de aici. Parchetul continuă cercetările.

În săptămána trecută au fost în capitală două mari incendiuri. Mercuri d. a. s'a aprins o cantitate mare de benzină în

mai despre teatru nu. Numai Amberg ne făcu să intrăm în această temă, d'icând, că noi amândoi nu ne putem vedea nici măcar pe scenă, se binevoiască Mme Bernhardt, ca să jôce pe scenă împreună cu mine după terminarea angajamentului ei. El propose „Romeo și Julia“, Sarah protestă cu amabilitate, d'eu cu voioioiune:

— „Amicul nostru nu va voi să jôce rolul în franțuzesc, er eu să joc tragedia în nemșesce? Chiar dăcă așa putē — n'asă face-o nici-odată!“

În privința studiului meu frances eram cu totul de părerea ei (aveam motive foarte seriose); îndrâsnii însă să o înduplec, căci ea în adevăr vorbea mai bine nemșesce, ca multe alte artiste....

Atunci simții ceva rece la mâna mea. Cređend, că e un căne, nu mă uitaiu imprevjur, ci netezii în mod mecanic animalul, care mă lingea cu compătămire. Se părea, că simte plăcere, căci imi sgăriă cu bucuria mâna. Pentru un căne părea această dragostíre prea puternică, mă uitaiu asupra lui: era un leopard, ce e drept ténér, d'eu un leopard veritabil de cea mai nobilă

pivnița drogueriei Fuchs din strada Dómnei. Pompierii sosind repede la fața locului, focul a putut să fie localizat. Pagubele se urcă la suma de 60,000 franci. Insuși proprietarul Fuchs a suferit mai multe arsuri grave, astfel, că se află acum sub îngrijire medicală. Alt incendiu a fost în piața Amzei. Au ars grajdurile d-lui general Falcoianu. Pagubele sunt de asemeni a mari.

In 5 Iulie vor începe esamenale de bacalaureat (maturitate), cari se dau înaintea unui juriu compus din profesori universitari. Sunt înscriși 360 de candidați și candidate.

Toomai pe când incheiu aceste rânduri, o ploie binefăcătoare se revarsă asupra pământului uscat de arșița soarelui.

U—u.

Din Bucovina.

Cernăuți, Iunie 1895.

„Eu am încredere în voi întru Domnul, că alta nimica nu veți cugeta; ér cel ce ve turburá, va purta pedépsa sa ori care va fi. Gal. 5,10“.

Nu sunt omul să mă apuc ca soaiul de lâna óiei, dér véc că alții s'au apucat de mine, și să mă ierte când mă voi apéra cu elogiul, ce mi-au făcut alții. Lucrul stá așa: In „Tribuna“ Nrii 135 și 136 a scris un preot sub titlul *Din Bucovina „starea actuală a diecesei“* — cu tóte că Bucovina *archidieceasă*. In acest articol și anume in Nrul 136 columna III se dice: „Călătorescul a străbátut întunerecul misterelor. El ne aduce date positive; il rugám nu mai să ne comunice mai multe și mai esact; noi din parte-ne îi promitem, că-i vom sta întru ajutor“, și apoi ér: „Călătorescul seméná să fíá bine informat; il rugám cu tótá insistență să publice tóte câte scie“, și un domn „Ospătárescu“ in Nrul 138 al „Gazetei“ dice invitându-mă să vin pe la densus cu cuvintele: „poftim la mine la ospát, ori cautá să ne întélnim numai decât de patru-ori, séu și mai des pe dí, și mi-i spune tóte aceste, că Dómne multe mai avem de pus la cale“.

Din aceste nu resultá, că n'así cunosce starea lucrurilor. Cu tóte aceste in Nrul 135 al „Tribunei“ la *Cronica* sub titlul, *Din Bucovina*, „Tribuna“ vóind a blama pe „Gazetá“ dice: „Gazeta Transilvaniei“, care cunosce Bucovina cam ca orbul calea Bráilei“. — Să mă ierte in Moldova vóind cine-va a spune, că va nemi fínta séu va ajunge acolo și acolo, se dice: „și chiorul nimeresce Bráila“ séu „și chiorul cunosce calea Bráilei“; drept dovadá así pofiti pe domnul, care a scris acésta, să caute, că ast-fel de frase sunt culesse și tipárite într'o carte anume in România!

Vin acuma a-l întreba pe acest domn, care a scris: „d-l corespondent al „Gazetei“, care cunosce persónele (și ne este și nouă cunoscut)“, — de vorbesce aceste serios, sé-mi spuná, cum mă numesc, dér il rog să spuná și numele séu propriu, și atunci cetitorul va vedé, că nu am comis „un abus in propriul interes“, ci tocmai contrarul, căci de-mi va puté proba, că eu am avut când-va ceva cu olicá, mé îndátoresc a-i pláti o mie de florin. De nu-mi va proba acésta, atunci rămáne înfierat ca mincinos, căci „Tribuna“ dice: „când blas-témá consecuent pe cei ce nu l'au sprijinit, dér vré să susținá pe acela dela care sperá că-l va sprijini“. — Apoi prin tóte articolele, ce le-am scris in „Gazetá“, nu m'am usat de-un limbágiu așa de frumos, ca „Tribuna“, respective corespondentul ei, căci cuvinte ca *mascaragii* etc. încá nu le-am pronunțat...

Corespondentul din cestiune, care dice că „Gazeta“ n'ar trebui să încurce treburi alor țării“, ar trebui să scie, că nime-ná n'a pus monopol pe tot ce se sorie diu Bucovina și nici n'are drept la acésta, cum se credea cu doi ani in urmă cine-va, care nefind din Bucovina, dér venind in Bucovina o făcea acésta. Acuma s'au schimbat trebile, și ne pare bine, că nu mai este in țără, căci băeții pot scrie ne avénd frică de-a fi trădati Consistorului, afará numai...

Din cuvintele citate s'ar páré, că

„Tribuna“ ar voi să-și aróge singurá dreptul, că numai ea ar fi capabilá a clarifica trebile din Bucovina, pentru-cá la ea este un domn, care a fost in Bucovina. Să nu-i fíá cu supárare, déca întreb: pe când era in Bucovina și sciea cum merg trebile la noi, de ce tácea?!
Póte mi se va răspunde, că-i erau mâ-nile legate. Atunci de ce nu și-a dat imediat dimisia? De n'a făcut'o, sé dea măcar sfat acelora dela „Tribuna“, — cari ar voi să-și aróge dreptul, că numai „Tribuna“ ar puté publica lucruri din Bucovina, — sé nu cugete așa, ci fíá-care Bucovinen sé publice, ce și cât póte, unde voesce, și sé nu díca altei foi, că încurcă lucrurile. Cine și-a luat asupra pielei sale publicarea abuserilor din Bucovina, a cunoscut, că sanarea referințelor actuale nu va fi din afará, ci tot noi suntem datorí a face rânduélá la noi in țără. Că nu putem publica abuserile in țără, sunt cuvinte, pentru-cá și noi suntem din țără, și după cum stau lucrurile și-ar periclitá esistența póte unul séu altul, care stá sub consistoriu, eu habar n'am, ér de recurge unul și altul la refugiul uneia séu alteia din foile de peste Carpați, atunci sé nu-și dea una alteia lecții, căci prin acésta tocmai se zádárnesce lucrul. Am díș.

Călătorescu.

Seminariul Vancean de băeți.

(Escriere de concurs).

Párinții, cari voesc a-și așeða princiul in anul scolastic viitor 1895—96 in seminariul tinerimii románe greco-catolice dela gimnasiul român greco-catolic din Bláșiu, sunt avisați, că *terminul concursului de primire este 15 August n.*, páná la care dí toți párinții au să-și trimitá concursele adresate „Prea Veneratului Consistor Metropolitan in Bláșiu“, de unde in timpul cel mai scurt li-se vor espeda resoluțiunile. Suplicele de primire a acelor băeți, cari n'au mai fost in seminarium, au să fíá instruate cu carte de botex, testimoniu despre clasa absolvată și atestat de vaccinare.

Asemenea in suplicii este a se insemna cu acuratețá locuință și posta últimá a suplicantului, ca sé nu se ivescá eróri in trimiteréa resoluțiunilor.

Spre a fi primiti in seminarium, trebuie să suplice și aceia, cari au fost deja in seminarium in anul scolastic espirat. Cei ce nu vor trimite suplice in scris, nu vor fi luați in considerare.

Condițiunile primirii sunt urmátorele:

- Pentru un tiner vor fi de a-se pláti câte 12 fl. pe luná, și așa pe un an 120 fl. Plátirea are să se întéple cu tótá punctualitatea in 2 séu 4 rate anticipative, ceea ce párinților li-se aduce aminte cu tótá serio-sitatea, căci altmintrelea direcțiunea in decursul anului va fi silitá a dimite pe elevii, ai căror párinți, tutori séu îngrijitori nu au solvit ratele la timpul séu.
- Pentru fiesce-care tiner la începutul anului este a se solvi o taxá de inscriere de 4 fl.
- Fiesce-care tiner are să aducá cu sine:
 - 4 párechí de schimburi bune de pánzá séu giolgiu;
 - 4 náfrámi de buzunar și 2 la grumáđi;
 - 2 párechí de cáltuní buní și 4 párechí de ciorapi séu obiele.
- Vestminte de pat:
 - 1 saltea (sac de pae) de așternut de desub;
 - 3 fețe albe de pat;
 - 2 perini, 4 fețe de perini și 1 plapomá;
 - 2 fețe albe de giolgiu de acoperit patul.

Atát vestmintele de pat, cât și albiturile séu schimburile, au să fíá de acasă insemnate cu numele elevului respectiv, séu fiind numele cusut séu scris cu negrélá, ce nu se șterge prin spalare, căci altmintrelea superioritatea institutului nu póte lua nici o răspundere la cas, când s'ar perde.

5. Fiesce-care tiner are mai incolo să-și aducá 3 ștergare și 2 pepteni, unul rar și altul des, apoi un cutit, 1 furculiță și 1 lingurá de metal, 1 pahar și 3 servete.

6. Fiesce-care tiner are mai incolo să-și aducá o periá de vestminte și de curățit cáltunii.

7) Párinții in decursul anului școlastic séu nu trimitá fiilor lor din seminarium nici articli de mánecare, decât póte la sərbátórele celea mari, fiind in privința acésta in deplin provédúți in institut, nici bani, ci lipsele de vestminte, cărți și altele de

soiul acesta sé li-se ímplinescá pe calea superiorității, ca așa să se evite ori-ce ócașiune la escese și transgresiuni de discipliná, dau-nóse educatiunii și progresului in studiu. Condițiunea acésta li-se aduce aminte cu deosebire párinților, tutorilor și îngrijitorilor, căci altmintrelea superioritatea seminarului nu póte lua asupra sa in multe privințe nici o răspundere pentru elevii còreduți in îngrijiri sale, și urmárele neobservării condițiunii acésteia párinții vor avé să și-le ascrie și-e-și.

Pentru suma de 120 fl. v. a. pe un an școlastic tinerilor li-se va da urmátórea provisiune:

- Locuință in institut, in sale mari sánétoase, lumínóse și provédute cu tóte cele de lipsá.
- Vipt íntreg regulat, și in special in dí de dulce; a) Dejun, câte un páhar de lapte cald cu páne; b) Prând, 3 specii și anume: supá de carne, carne cu sos și mánecare grósá cu carne, séu fripturá, éră in Dumineci și sərbátóri pe lângá acéstea și prájiturá (aluat); c) Ciná, 2 specii, anume: supá de carne și mánecare grósá cu carne. In díle de post, diminéța un páhar de lapte cald cu páne, la améđi 3 specii, éră séra supá și mánecare grósá de legumí, bránzá séu lapte.
- Spálatal íntreg peste an. Pentru íntáritul schimburilor însé se va pláti separat, și anume 3 fl. la începutul anului.
- Luminatul in timpul recerut.
- Incálđitul in timp de ierná.
- Medic și mediciná din apotecá séu de casá pentru cei morboși și viptul prescris de medic.
- Instructiune in cas de lipsá prin indiviđi eminenti.

Dupá ce din motive de igiená și curátená s'a adaptat pentru tinerime in edificii institutului și o scaldá de apă caldá, așa, ca fiesce-care elev sé se póte folosi și de scaldá, se va solvi la începutul anului o taxá de 1 fl. pentru folosirea scaldei.

Párinții, ai căror fii vor fi primiti in seminarium, se inscińtézá, că pentru obiectele de aranjament, ce vor fi date se folosire fiilor lor sub număr deosebit, aceia vor fi răspundétori. Decí ori-ce dauná vor avé sé o rebonifice densus.

Tinerii primiti in seminarium vor avé a se presenta *inaintea superiorității seminariului in 1 Septemvre nou*. Aceia, pe cari medicul institutului îi va afla inadmisibili din ori-ce motiv igienic, vor trebui să párasescá seminarium.

Bláșiu, in 13 Iulie 1895.

Dr. Vasiliu Hossu,
rector seminariului.

Mulțămítá publicá.

Pentru urárele, ce i-au făcut subscrierului cu privilegiul sərbárei iubileului séu de 30 ani de serviciu profesoral, binevoiáscá stimații séi colegi, împreună cu iubíții și scumpii séi elevi și eleve de odinórá, precum și numeroșii séi prietini și cunoscuți din diferite localități din patrie și străinátate, a primi și pe acésta cale sincerile lui mulțámite.

Brașov, 2 Iulie 1895.

Ioan Popea,
profesor.

Petreceri.

Avís. Petrecerea de vará a teologilor románi gr. cat. din diecesa Oradei-mari, ce avea să se ținá la 22 Iulie n. c. in comuna Moftinul-mic, in favorul studenților sərbáci dela gimnasiul din Beiuș, din cauze neprevédute de comitetul arángiator nu se va ținé, ceea ce pe acésta cale se aduce la cunoscińța onoratului public, la a căruí adresá invitările separate deja s'au espedit.

Moftinul-mic, 11 Iulie n. 1895.

In numele comitetului arángiator
Georgiu Șuța
paroch.

Petrecere de vará se va arángia Duminecá in 21 Iulie n. c. in șóla gr. cat. din Șermeș. Venitul curat e destinat in favorul șólei și bisericei gr. cat. de-acolo. Inceputul la 7¹/₂ óre séra. Intraerea de persóná 1 fl; de familiá 2 fl.

Pentru comitet: Dr. Iacob Radu, president; Vas. Úzicá, oassar; Olimpiu Trif, controlor. Membrii: Iuliu Báies, Al.

Precup, Ioan Hurubean, Dumitru Mureșianu. In pausá se va juca „Cálușarul“ și „Bátuta“.

Literaturá.

Din „Biblioteca pentru toți“, ce apare in editura librării Carol Müller din Bucuresci, au eșit páná acum 10 volume. Al nouélea volum este: *Castelul Peleș*, schiță istoricá și descriptivá de Leo Bachelin, traducéști de D. Stáncescu, ér al 10-lea volum: *Novelá și schițe*, traducere de T. Maiorescu și Livia M. Tóte acéste 10 volume costá împreună 3 lei, separat costá volumul 30 bani. Tot la 1 și 15 a lunéi apare câte-un volum, și astfel íntr'un an apar 24 volume, cari abonate de-odatá inainte costá numai 7 lei. In aseménare cu máriméa cărților, prețul acésta e cât se póte de efitin. Ce privesce cuprinsul și limba, volumele aparute páná acum din „Biblioteca pentru toți“ sunt de-o netágáduitá valóre. Materia e bine alésá și de interes pentru ori-ce cetitor, ér traducéștile sunt făcute íntr'o limbá ușórá. Cu deosebire pentru bibliotecéle poporale reocomandám cu stáruință acéste valoróse scrieri.

In „Institutul tipografic T. Liviu Albini“ din Sibiu a apárut: „Bucovina, notițe asupra situației. de George-Bogdan-Duicá“. Form. mic de 278 pag. Prețul 50 cr.

In editura librării Ig. Hertz din Bucuresci (Hotel de France) a apárut: *Basta și Mihaiú Vitézul*, conferință ținută la Ate-neul român, de *Neculai Iorga*. Broșura, de vre-o 65 pag. form. mare, are pe pag. primá și portretul lui Mihaiú-Vitézul.

Studii psihiatrice este titlul unui nou op apárut de curénd in Tipo-litografia naționalá *Rálian și Ignat Samița* din Craiova, este scris de d-l *Dr. George Mileticu*, medic primar al Ospiciului Madona-Dudu din Craiova, autor al unui însémnat număr de scrieri de mediciná și higienice. In opul de față, tipárit elegant, pe hártia de lux, provédut și cu trei planuri, autorul se ocupá cu numărósele cauze, ce pot rápi omului raționament. In total opul tractézá cestiuni de mare interes.

DIVERSE.

Memoriile domnei Octave Feuillet, soția renumitului scriitor frances, au apárut in dílele acéste la Paris. Dintr'o visitá făcutá de dónsa împératése Eugenia după rėsboiul diu Orenenburg, estragem urmátórele asupra principelui împératése Napoleon (Lulu): „Aseménarea cu mama sa era fórte mare; dér n'avea nici regularitatea trásurilor feții, nici frumseța mamei sale. Colóra feței sale palide cenusii 'mi revoca in memorié pe aceea a împératului. Era de un náturel vesel și față de prietini nu-și ascundea veselia sa copilárescá. Íi plăceau glumele și poznele. In timpul pránđului ședeam lângá el. El vorbea cu vioiciune și cu mare pricepere despre tot ce privea Francia, despre literatura nóstrá, despre opurile lui Taine și Renan. El compátimea talentul lui Zola, fără însă ca se nu admire unele pasagií frumóse din cărțile sale. El se interesa fórte mult de vestita tragedianá Sarah Bernhardt și asculta cu lácomie tot ce se vorbea despre dónsa. Când fi povestii eu între altele, că Sarah Bernhardt mi-a spus ódatá, că ar dori ca últimul ei vis să fíá acela, de a fi rápitá de un Indian și de-a fugi cu acésta pe un elefant, príncipele rise cu lacrimi, așa încát pe aici era să se ínece cu un simbare de stafida, care apucase pe altá cale.“

Domnii abonenți, cari încá nu și-au reînóit abonamentul, sunt rugáti a grábí cu reînóirea, ca espedarea điarului sé nu sufere ínterupere.

Administrațiunea
„Gazetei Transilvaniei“.

Proprietar: Dr. Aurel Mureșianu.

Redactor responsabil: Gregoriu Maior.

Cursul la bursa din Viena.

Din 13 Iulie 1895.

Renta ung. de aur 4%	123.80
Renta de corone ung. 4%	100.10
Impr. cail. fer. ung. in aur 4 1/2%	125.35
Impr. cail. fer. ung. in argint 4 1/2%	103.—
Oblig. cail. fer. ung. de ost. I. emis.	122.35
Bonuri rurale ungare 4%	98.55
Bonuri rurale croate-slavone.	98.75
Imprum. ung. cu premii.	158.50
Losuri pentru reg. Tisei si Segedin.	147.—
Renta de hartie austr.	101.20
Renta de argint austr.	101.40
Renta de aur austr.	123.95
Losuri din 1860.	157.—
Actii de ale Banței austro-ungar.	1078.—
Actii de-ale Banței ung. de credit.	491.50
Actii de-ale Banței austr. de credit.	407.25
Napoleonilor.	9.62 1/2
Marci imperiale germane.	59.35
London vista.	121.20
Paris vista.	48.17 1/2
Rente de corone austr. 4%.	101.55
Note italiene.	46.05

Cursul pieței Brașov.

Din 15 Iulie 1895.

Bancnote rom. Camp.	9.57	Vënd.	9.59
Argint roman. Camp.	9.50	Vënd.	9.55
Napoleon-d'ori Camp.	9.59	Vënd.	9.60

Galbeni	Camp.	5.75	Vënd.	5.80
Marci germane	Camp.	59.—	Vënd.	—
Ruble rusescl	Camp.	129.—	Vënd.	—
Lire turcesci	Camp.	10.80	Vënd.	—
Soris. fonc. Albina 5%		100.75	Vënd.	101.75

De vëndare.

Un stabiliment de albine cu 14 stupuri

cu pãreți dupli specia Bodor și tot atãtea familii de albine împreună cu acareturile necesare.

Unde? — Se pôte afla la administrațiunea „Gaz. Transilvaniei.”

745,1—2

CASA din str. Castelului de sus (Obere Burggasse) Nr. 32, este de vëndare, din mãna liberã.

Informațiuni mai de aproape în aceasã casã.

741,2—3

Biroul de Plasare și Informațiuni

„Central”

concesionat din partea autorităților competente

BRAȘOV, (Transilvania) strada Sf. Ioan Nr. 31.

Subsemnatul am onõre a aduce la cunoștința onor. public, precum și vechei clientele a Biroului de Plasare, E. Boltres, cã **am înființat un**

Birou de Plasare și informațiuni

în Brașov, (Transilvania) strada Sft. Ioan Nr. 31.

Acest Birou se ocupã cu mijlocirea în servicii a personalului trebuincios pentru Magazinuri de orice branșã, case particulare (private), Hoteluri, Birturi, Cafele, Moșii și altele, precum și cu vëndarea de case și locuri virane, închirierea de odãi cu an, luna sãu sãptãmãna, precum și cu orice ce se atinge de acẽstã branșã.

La care mĩ voi da tãte silințele de a servi on. clientelã, cãt se pãte de consciencios și prompt.

Invit deci pe On. public de a binevoi a mẽ onora cu cererile domniailor.

Cu deosebitã stimã:

BIROUL „CENTRAL”

Brașov, (Transilvania) str. sf. Ioan Nr. 31.

La ori-ce informațiuni, ce se va cere prin postã din ori și ce țarã, Biroul este gata a rãspunde.

NB. Sã se aplice marca trebuinciosã pentru rãspuns.

Sosirea și plecarea trenurilor în Brașov.

Sosirea trenurilor în Brașov:

1. Dela Pesta la Brașov:

Tr. accelerat: 5 ore 07 m. dimineața.
Trenul de persoane: 8 ore dimineața.
Trenul accel.: 2 ore 9 min. după am.
Trenul mixt: 10 ore 25 minute sãra.

2. Dela București la Brașov:

Trenul accel.: 2 ore 18 min. după am.
Trenul mixt: 5 ore 20 m. după amedi.
Trenul de persoane: 9 ore 8 minute sãra.
Trenul accel.: 10 ore 19 minute sãra.

3. Dela Zãrnesci la Brașov: (Gara Bartolomeiu.)

Trenul mixt: 7 ore 21 min. dimineața.
Trenul mixt: 1 ora 14 min. după am.
Trenul mixt: 8 ore 16 min. sãra.

4. Dela Ch.-Oșorheiu la Brașov.

Trenul mixt: 8 ore 20 min. dim.
Trenul de persoane: 1 ora 46 m. d. am.
Trenul mixt: 7 ore 12 min. sãra.

5. Dela Sinaia la Brașov*)

Acest de persoane 7 ore 40 m. dim.

Plecarea trenurilor din Braș.

1. Dela Brașov la Pesta

Trenul mixt: 5 ore 8 min. dimineața.
Trenul accel.: 2 ore 45 min. după am
Trenul de persoane: 7 ore 43 min. sãra.
Tr. accelerat: 10 ore 26 min. sãra.

2. Dela Brașov la București:

Trenul de pers.: 3 ore 55 min. dim.
Tr. accelerat: 5 ore 14 m. dim.
Trenul mixt: 11 ore înainte de amedi.
Trenul accel.: 2 ore 19 min. după am.

3. Dela Brașov la Zãrnesci. (Gara Bartolomeiu.)

Trenul mixt: 9 ore 5 min. dimineața.
" " 5 " 13 m. după am.
Trenul mixt: 9 ore 30 min. sãra.

4. Dela Brașov la Ch.-Oșorheiu.

Trenul de persoane: 3 ore 5 după am.
Trenul mixt: 8 ore 50 minute dim.
Trenul mixt: 5 ore 20 min. dim.

5. Dela Brașov la Sinaia*)

Trenul de persoane 6 ore 40 min. sãra.

*) Trenul tren circuleazã numai Joia, Dumineca și la sãrbãtori.

Orele de cassã dela 8—1.

Giro-Conto
la banca
Austro-Ungarã.

„ALBINA”
INSTITUT DE CREDIT ȘI DE ECONOMII
FILIALA BRAȘOV

Cec-Conto
la postã
Nr. 505.

primesc depuneri spre fructificare pe lângã 4 1/2 %
netto, solvindũ însãși darea de interese;

scontezã polițe comerciale cu 5 1/2 %;

accordã imprumuturi cambiale și cambial-ipotecari cu 6 %;

deschide credite în cont corrent sub cele mai avantajoșe condițiuni;

accordã imprumuturi pe hãrtii de valõre, monede, giuvaere și mãrfuri cu 6 %;

cumpãrã și vinde cu prețurile cele mai convenabile monede și hãrtii de valõre indigene și strãine, în specialũ de cele romãnescl;

rãscumpãrã fãrã nici o detragere cupõne, escomptezã cupõne înainte de scadențã, și cu celũ mai urcatũ prețũ cupõne dela efecte romãne;

efectueazã în modulũ celũ încassãri și plãți pe pietele din țerã și mai culantũ sub cele mai ieftine condițiuni;

esecutã în comisiune ori-ce însãrcinãri de banca sub cele mai ieftine condițiuni;

închiriazã magazine și locuri libere de depou, pe teritoriũ sãu strada Gãrii Nr. 45, care, situatũ nemijlocitũ lângã gara drumului de fierũ de statũ, e legatũ prin șine proprii cu aceșta și investitũ cu dreptulũ de vãmuire și cãntãrire oficiosã prin organele drumului de fierũ de statũ;

primesc în calitatea sa ca reprezentãntã principalã a societãții de asigurare EQUITABLE din New-York oferte pentru asigurãri pe viețã sub condițiunile favorabile, participare a acestei societãți.

Onorabilelorũ administrațiuni de fonduri și p. t. D-lorũ capitaliști le recomandã pentru plasarea de capitale

Scrisurile fonciare de 5% ale „Albinei” ale cãrorũ cupõne sã rãscumpãrã semestrulũ fãrã nici o detragere, și cari se aflã de vëndare în cursul qilei a bursel din Budapesta, în piese de 500, 1000 și 2000 de corõne. Comparãndũ cursurile și produsulũ celorlalte efecte indigene, se pãte sustinea cu totũ dreptulũ, cã

Scrisurile fonciare „Albina” de 5% sũntũ ești relativã cele mai ieftine și totodatã mai productive din efectele cotate la bursa din Budapesta.

Bonitatea absolutã a foncierelor „Albina” e garantatã prin valõrea celũ puținũ întreitã a ipotecelorũ pe ba-a cãrorã se esmitũ, prin fondulũ specialũ de asigurare a scrisurilorũ fonciare care e de fl. 200.000 și în fine prin totalitatea ori și cãrei alte averi a institutului.

52 *

Orele de cassã dela 8—1.

Antreprise de pompe funebre

E. Tutsek.

Brașovũ, Strada Porții Nr. 4. Colțul Tãrgulũ boilorũ.

Recomandã on. publicũ la casuri de mõrte, aședãmẽntulũ sãu de inormẽntare bogatũ asortatũ în cari tãte obiectele, atãtũ sorteile mai de rëndũ, cãtũ și cele mai fine, se potũ cãpãta **cu prețuri ieftine.**

Comisiune și depou de sieriuri de metalũ ce se potũ închide hermeticũ, din prima fabricã din Viena.

Fabricarea propriã a tuturorũ sieriurilorũ de lemnũ, de metalũ și imitațiuni de metalũ și de lemnũ de stejaru.

Depou de cununi pentru monumente și plantici cu prețurile cele mai moderate.

Reprezentãntã de monumente de marmurã, carẽ funebre proprii cu 2 și cu 4 cai, precum și unũ carũ funebru vẽnẽtũ pentru copii, precum și cioclii.

Comãde întregi se esecutã **promptũ și ieftinũ**, iau asupra-mi și **transporturi de morți în strãinãtate.**

În fine recomandũ și biroulũ meu mijlocitorũ procedãndũ cu cunescuta-mi soliditate.

La casuri de mõrte a se adresa la

9—* **E. Tutsek.**

Anunțuri
(insertiuni și reclame)

Suntũ a se adresa subscrise, administrațiuni. În casulũ publicãrii unui anunțiu mai mult

de odatã se face scãdãmẽntũ, care creșce cu cãtũ publicarea se face mai de multe-ori.

Administrațiunea „Gazeta Transilvaniei.”